

Abbreviations

Most quotations from Foix's poetic works are taken from the *Obres completes de J.V. Foix. Volum primer: Obra poètica en vers i en prosa i obra poètica dispersa* (Complete Works of J.V. Foix. First Volume: Poetic Work in Verse and Prose, and Sparse Poetic Work [OPVP]) from 2000, edited by Jordi Cornudella. Unless otherwise stated, translations are my own.

- AC1925 (1925). "Algunes consideracions sobre la literatura d'avantguarda" (Some Considerations on Avant-Garde Literature). *Revista de Poesia*, 2, 1-5.
- G (1927). *Gertrudis*, OPVP, 7-33.
- AC1927 (1927). "Algunes consideracions sobre la literatura i l'art actuals" (Some Considerations on Current Literature and Art). *L'Amic de les Arts*, 20, 2-4.
- AC1932 (1932). "Algunes consideracions sobre la literatura i l'art actuals" (Some Considerations on Current Literature and Art). *La Publicitat*, 01-03-1932, 4; 03-03-1932, 3.
- K (1932). *KRTU*, OPVP, 35-65.
- SIDD (1947). *Sol, i de dol* (Alone, and Mourning). OPVP, 67-112.
- LIO (1949). *Les irrealis omegues* (The Unreal Omegas). OPVP, 113-41.
- OHD (1953). *On he deixat les claus...* (Where Did I Leave my Keys...). OPVP, 155-83.
- DD18 (1956). *Del "Diari 1918"* (From "Daybook 1918"). OPVP, 185-208.
-

<i>LJSP</i>	(1962). <i>Lletra a En Joan Salvat-Papasseit</i> (Letter to Joan Salvat-Papasseit). OPVP, 241-7.
<i>EDP</i>	(1963). <i>L'estrella d'En Perris</i> (The Star of Mr. Perris). OPVP, 249-83.
<i>LCS</i>	(1963). <i>Lletra a Clara Sobirós</i> (Letter to Clara Sobirós). OPVP, 5-6.
<i>QN</i>	(1964). <i>Quatre nus</i> (Four Nudes). OPVP, 285-92.
<i>C18</i>	(1965). <i>Catalans de 1918</i> (Catalans from 1918). Editat per Ll. Quintana i Trias, A. Marí. Barcelona: Tusquets.
<i>AC1965</i>	(1965). "Algunes consideracions sobre l'art i la literatura actuals" (Some Considerations on Current Art and Literature). OC 4, 154-170.
<i>DC</i>	(1970). <i>Darrer comunicat</i> (Last Communiqué). OPVP, 419-53.
<i>TAM</i>	(1972). <i>Tocant a mà...</i> (Near at Hand...). OPVP, 455-88.
<i>AP</i>	"Altres poemes. 1963-1973" (Other Poems. 1963-1973). OPVP, 497-520.
<i>E</i>	(1984). <i>L'estació</i> (The Station). OPVP, 555-9.
<i>OC 4</i>	(1990). <i>Obres Completes IV: Sobre literatura i art</i> (Complete Works IV: On Literature and Art). Editat per M. Carbonell. Barcelona: Edicions 62.
<i>PDP</i>	(2006). <i>Poemes de pedra</i> (Stone Poems). Editat per J.R. Veny-Mesquida. Barcelona: Punctum, 13-31.
Boehne 1980	Boehne, P. (1980). <i>J.V. Foix</i> . Boston (MA): Twayne.
Boehne 1986	(1986). "Selection of Foix's Poems". Transl. by P. Boehne, L. Rodrigues and D. Rosenthal. <i>Catalan Review</i> , 1(1), 273-325.
Rosenthal	(1988). <i>When I Sleep, then I See Clearly: Selected Poems of J.V. Foix</i> . Transl. by D. Rosenthal. New York: Persea.
Venuti	(2019). <i>Daybook 1918: Early Fragments</i> . Edited and transl. by L. Venuti. Evanston (IL): Northwestern University Press.